

우리말 어휘의 시간을 읽다

# 사복개천

오늘의 뜻에서 옛 문헌까지

**사복개천**이라는 단어의 역사

우리가 쓰고 있는 단어

## 사복개천

완성된 이름

출처: 국립국어원 우리말어휘역사사전

### 사복개천

한눈에 보는 기록

뜻  
사복시의 개천이 말뚝 따위로 매우 더러웠던 데서, 몹시 더러운 물이 흐르는 개천을 이르는 말.

요약 연대표

|      |      |    |
|------|------|----|
| 표기   | 20세기 | 현재 |
| 사복개천 | ○    | ○  |
| 司僕開川 | ○    | -  |

history.wordrow.kr wordrow

## 오늘의 뜻

사복시의 개천이 말뚝 따위로 매우 더러웠던 데서, 몹시 더러운 물이 흐르는 개천을 이르는 말.

## 문헌의 첫 기록

20세기

## 수록 용례

4개

## 수록 내용

뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.  
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.  
문헌 속 한자 19자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.



# 우리가 알고있는 '사복개천'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다.

사복시의 개천이 말뚝 따위로 매우 더러웠던 데서, 몹시 더러운 물이 흐르는 개천을 이르는 말.



## 사복개천의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

사복개천의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

| 표기 · 근거                 | 15세기 | 16세기 | 17세기 | 18세기 | 19세기 | 20세기 |
|-------------------------|------|------|------|------|------|------|
| <b>사복개천</b><br>사전 표기 요약 | —    | —    | —    | —    | —    | ● →  |
| <b>司僕開川</b><br>문헌 수록 표기 | —    | —    | —    | —    | —    | ● →  |
| <b>司僕개천</b><br>문헌 수록 표기 | —    | —    | —    | —    | —    | ● →  |

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약:** 사전의 표기 변화 요약입니다.
- **문헌 수록 표기:** 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 2종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. ‘현재’는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 사복개천  
20세기현재
- 司僕開川  
20세기

## ㅃ 사복개천의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사건의 어원·변화 설명  
소재목은 읽기를 위한 편집 안내

### ㅃ 말의 구성과 어원

‘사복개천’은 20세기부터 한글로 표기된 ‘사복개천’이나 한자로 표기된 ‘司僕開川’이 나타난다. ‘사복개천’은 조선 시대에 궁중의 가마나 말에 관한 일을 맡아보던 관아를 뜻하는 ‘사복’과 시내보다는 크고 강보다는 작은 물줄기를 뜻하는 ‘개천’이 결합된 것이다.

## 📖 문헌 속의 사복개천

전체 용례 4개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

### 20세기 司僕開川, 사복개천, 司僕개천 용례 4개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기  
司僕開川, 사복개천, 司僕개천

📖 출처 1922 개벽 1월 10일

용례 01

66 문헌 용례

司僕開川으로 通한, 호젓한 길이 잇는 것을 생각하고 큰길을 건너서

📖 현대어 풀이

사복개천으로 통한 호젓한 길이 잇는 것을 생각하고 큰길을 건너서

출처 1924 동아일보 4월 3일 3면

용례 02

66 문헌 용례

한 군대는 경복궁(景福宮) 동쪽으로 흐르는 『사복개천』의 상류인 삼청동(三清洞) 부근이며

현대어 풀이

한 군대는 경복궁 동쪽으로 흐르는 사복개천의 상류인 삼청동 부근이며

출처 1936 동아일보 3월 19일 3면

용례 03

66 문헌 용례

“司僕개천”이란 말도 이때부터 생겨

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1936 동아일보 3월 19일 3면

용례 04

66 문헌 용례

그 말뚝이 부근 개천을 더럽히어서 남을 욕할 적에 사복개천과 같다 함이 이때로부터라 하거  
니와

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

## 사복개천에 관한 주석

궁중의 가마나 말에 관한 일을 맡아 보던 사복시의 기마 연습장에서 나온 말뚝이 부근 개천을 더럽혀 그 개천이 매우 더러워 남을 욕할 때 사복개천과 같다고 하였다고 한다.

## 사복개천의 참고문헌

사전 편찬 참고자료

- - 1936년 3월 19일 京城洞名點考2 동아일보



## 자료 출처

이 자료는 ‘단어의 역사’의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

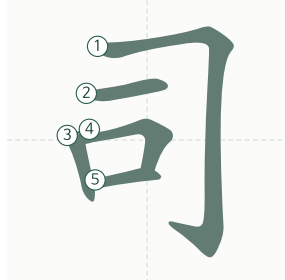
[history.wordrow.kr](http://history.wordrow.kr) · 사복개천의 뜻과 역사

# 한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

司

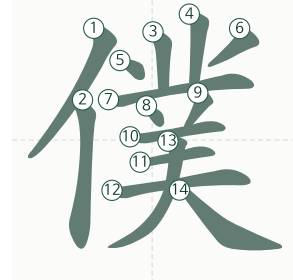
뜻·음 말을 사  
총 5획 · 부수 口



[hanja.wordrow.kr/한자/司/](http://hanja.wordrow.kr/한자/司/)

僕

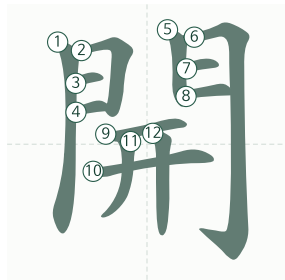
뜻·음 종복  
총 14획 · 부수 人



[hanja.wordrow.kr/한자/僕/](http://hanja.wordrow.kr/한자/僕/)

開

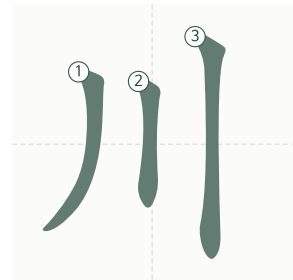
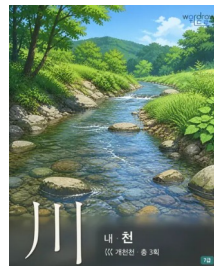
뜻·음 열 개  
총 12획 · 부수 門



[hanja.wordrow.kr/한자/開/](http://hanja.wordrow.kr/한자/開/)

川

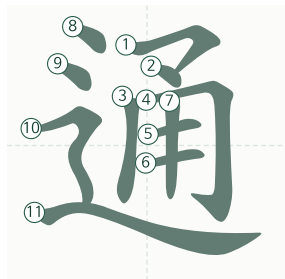
뜻·음 내 천  
총 3획 · 부수 巛



[hanja.wordrow.kr/한자/川/](http://hanja.wordrow.kr/한자/川/)

通

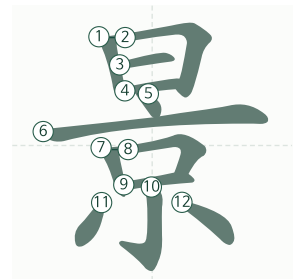
뜻·음 통할 통  
총 11획 · 부수 辶



[hanja.wordrow.kr/한자/通/](http://hanja.wordrow.kr/한자/通/)

景

뜻·음 별경  
총 12획 · 부수 日



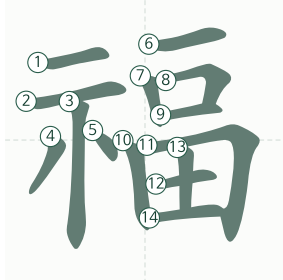
[hanja.wordrow.kr/한자/景/](http://hanja.wordrow.kr/한자/景/)

## 한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

福

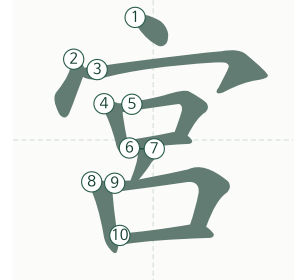
뜻·음 복·복  
총 14획 · 부수 示



[hanja.wordrow.kr/한자/福/](http://hanja.wordrow.kr/한자/福/)

宮

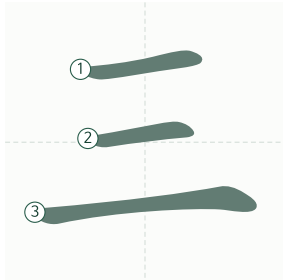
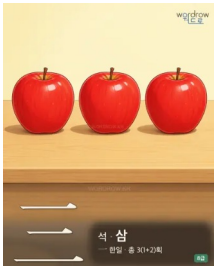
뜻·음 집·궁  
총 10획 · 부수 宀



[hanja.wordrow.kr/한자/宮/](http://hanja.wordrow.kr/한자/宮/)

三

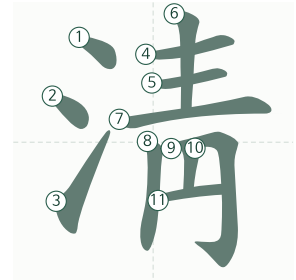
뜻·음 석·삼  
총 3획 · 부수 一



[hanja.wordrow.kr/한자/三/](http://hanja.wordrow.kr/한자/三/)

清

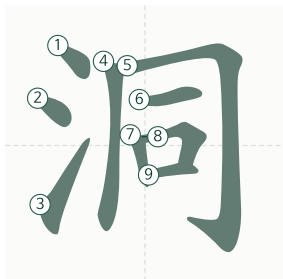
뜻·음 맑을·청  
총 11획 · 부수 水



[hanja.wordrow.kr/한자/清/](http://hanja.wordrow.kr/한자/清/)

洞

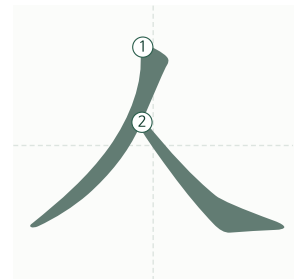
뜻·음 골·동 / 밝을·통  
총 9획 · 부수 水



[hanja.wordrow.kr/한자/洞/](http://hanja.wordrow.kr/한자/洞/)

人

뜻·음 사람·인  
총 2획 · 부수 人

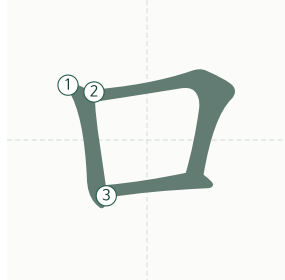
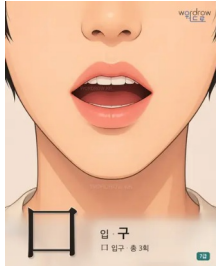


[hanja.wordrow.kr/한자/人/](http://hanja.wordrow.kr/한자/人/)

## 한자 한눈에 보기

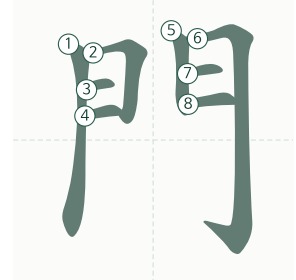
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

口 뜻·음 입 구  
총 3획 · 부수 口



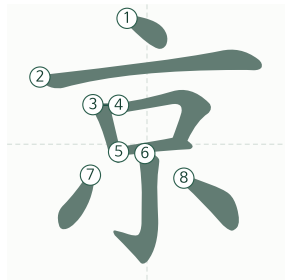
[hanja.wordrow.kr/한자/口/](http://hanja.wordrow.kr/한자/口/)

門 뜻·음 문 문  
총 8획 · 부수 門



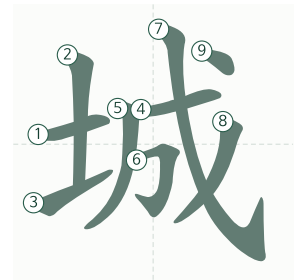
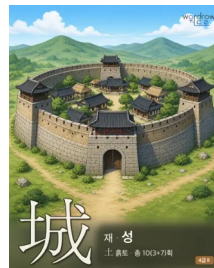
[hanja.wordrow.kr/한자/門/](http://hanja.wordrow.kr/한자/門/)

京 뜻·음 서울 경  
총 8획 · 부수 亠



[hanja.wordrow.kr/한자/京/](http://hanja.wordrow.kr/한자/京/)

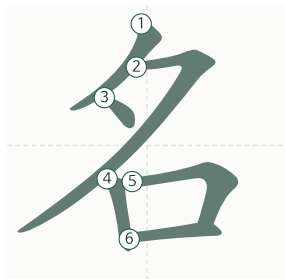
城 뜻·음 재 성  
총 10획 · 부수 土



사전 10획 · 획순 그림 9획

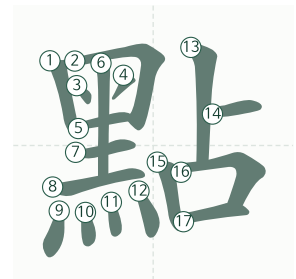
[hanja.wordrow.kr/한자/城/](http://hanja.wordrow.kr/한자/城/)

名 뜻·음 이름 명  
총 6획 · 부수 口



[hanja.wordrow.kr/한자/名/](http://hanja.wordrow.kr/한자/名/)

點 뜻·음 점 점  
총 17획 · 부수 黑



[hanja.wordrow.kr/한자/點/](http://hanja.wordrow.kr/한자/點/)

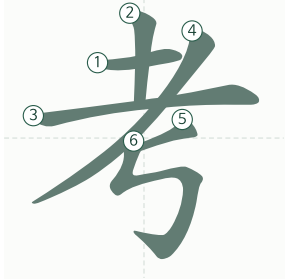
## 한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

考

뜻·음 생각할 고  
총 6획 · 부수 老





[hanja.wordrow.kr/한자/考/](http://hanja.wordrow.kr/한자/考/)